## ENTWURF, NICHT FERTIG KORRIGIERT

## Paul Goldmann an Arthur Schnitzler, 31. 12. [1894]

Paris, 31. December.

Frankfurter Zeitung. (Gazette de Francfort.) Fondateur M. L. Sonnemann. Journal politique, financier, commercial et littéraire. Paraissant trois fois par jour.

\_

5

10

15

20

25

30

35

Bureau à Paris : 24. Rue Feydeau.

Mein lieber Freund,

das find recht erfreuliche Nachrichten, - unberufen! - die Dein Brief bringt. Spei-DEL befonders ift eine förmliche Überraschung. Der Mann, der A×× beiv der Lampe nach Mitternacht über Deinem Stücke sitzt, wird mir beinahe sympathisch. H Sollten wir ihm vielleicht Unrecht gethan haben? Er war gegen das Neue; aber hat es denn viel Neues gegeben? Und haben wir nicht am Ende das Neue mit uns verwechfelt, die wir neu waren? Das Urtheil, das er über Dich fällt, spricht sehr zu Ehren seines Kunftverständnisses. Nun kann es doch unmöglich mehr fehlen. Wo foviel Mächtige dafür find, wird das Theater-Gefindel nichts mehr ausrichten können. Daß B. Dich befucht, imponirt mir befonders. Welchen Weg haft Du durchlaufen zwischen von drei Jahren bis auf heut! Mir kommt so vor, als sei jetzt nur noch ein tüchtiger Ruck zu geben, und dann am Ziel! Wenn fich die SAND-ROCK vom Volkstheater jetzt schon losmachen könnte, so wäre es wohl gut (Warum fpielt übrigens die Hohenfels nicht die Rolle?). Wenn nicht, fo warteft Du ruhig bis zum nächsten Jahr. Der Titel »Liebelei« mißfällt mir. Er klingt maniriert, unliterarisch und verkleinert die Arbeit. Ich möchte, daß Du auf die kleine NUANCE verzichtest und einfach gerade heraus »Eine Liebschaft« fagst. Das klingt mehr nach bürgerlichem Drama. Und nun werde ich endlich ungeduldig. Alle Welt hat fchon über dem Stücke gefeffen, mit B Bangen und ohne. Ich weiß allerlei Urtheile und kenne es felber noch nicht. Könnteft Du es mir nicht auf wenige Tage zugänglich machen? Ich lefe es in einem Tage aus und fchicke es fofort zurück. Bitte, bitte, mach' es irgendwie möglich; Du kannst Dir denken, wie gespannt ich bin. Die Spannung wächst mit jeder neuen Nachricht. Nun muß ichs endlich kennen lernen, zum Teufel auch! Und, nicht wahr, fobald Cenfur und Intendanz gesprochen haben, theilft Du mir fofort das Refultat mit? Schreib' mir auch, ob die Frankf. Ztg. etwas darüber bringen foll. Einftweilen beglückwünsche ich Dich von Herzen zu den bisherigen guten Refultaten[.] Speidel ift bereits der halbe Erfolg. Ich freue mich fehr....

In einem der nächsten Hefte des »Mercure de France« kommt ein Auffatz von

ALBERT über Euch. Leider hat er mich nicht um Rath beim Schreiben gefragt. Es ftehen also offenbar einige Stiefel drin. Aber die Haupttache ist doch, daß etwas geschrieben wird. Auch will er nächstens etwas von Dir übersetzen. Wie macht sich der literarische und buchhändlerische Erfolg von »Sterben«?

Was hört man von der »Zeit«? Wie geht fie und wie gefällt fie?

40

45

50

55

60

65

70

75

80

Gern will ich Dir die Frankf. Ztg. schicken, wenn ich etwas darin habe. Aber ich habe kaum mehr etwas drin. Kann imich nicht mehr zum Schreiben aufraffen. Es liegen Centnerlasten auf mir. Die Krankheit, die nicht heilen will – Ihr Ärzte seid nichts als menschenfreundliche Lügner – die Vereinsamung, die Heimatlosigkeit, das Gefühl des Zurückbleibens, die Verlotterung. Wie ich aus Ischt zurückkam, wollte ich eine Riesen-Anstrengung machen. Die ist mißlungen, und nun lasse ich mich sinken und leiste nur mehr wenig Widerstand. Ich lese nicht ein Mal mehr ein Buch zu Ende; und wenn die Reue kommt, so slüchte ich mich in Politik und Depeschen hinein.

Den Brief an Frl. Sandrock habe ich endlich geschrieben. Es war keine Kleinigkeit. Ich sollte meine Ansicht über das Leben mittheilen. Das ist nicht leicht, wenn man viel zu thun hat. Ich habe ein idiotisches Zeug abgeschickt, mais enfin, ich habe geantwortet.

Ich möchte ein wenig wiffen, wie Du lebst? Gesellschaft? Freundschaft? Abenteuer?

BAHR hat mich neulich in sehr liebenswürdiger Weise citirt. Warum hat er das gethan?

Ich mache mir Vorwürfe, daß ich Dich zum Abonnement auf das »Journal« aufgefordert habe. Es wird niederträchtig schlecht. Vielleicht versuchst Du es fortan mit der Abendausgabe des »Journal des Débats«. Die politischen Artikel brauchst Du ja nicht zu lesen; aber es sind köstliche chroniqueurs darin, höhere literarische Leute: Hallays, Bazin, Filon, Lemaître etc. Willst Du, daß ichs Dir abonnire? Noch habe ich 30 Francs 30 ct., die Du beharrlich todtschweigst. Hat Richard den »Courrier Français« abonnirt? Sonst schicke ich ihn Dir. Anbei schicke ich Dir wieder ein paar Artikel, Kraut und Rüben durcheinander. Drumont ist ein großer Polemist, nur stark irrsinnig. In Bezug auf Juden und Deutsche leidet er an Versolgungswahn. Aber in ersterer Beziehung beginnt der Irrsinn doch erst nach einer weiten Grenze; Vieles Unglaubliche, was er über jüdische Corruption schreibt, ist wahr. Auch ist er größenwahnsinnig und kommt sich thatsächlich als gottgesandter Messias vor. Anderseits gibt ihm aber gerade nur dieser Wahnsinn die ungeheure Kraft, mit der er manchmal dreinschlägt.

SOKAL war bei mir; er gefällt mir gut. Scheint ein gescheiter und ernster Mensch zu sein....

Ich wünsche Dir von Herzen Glück zum neuen Jahr. Mir ahnt, daß das Jahr 1895 wichtig für Dich werden wird. Sieht es nicht vertrauenerweckend aus? Mit seiner runden Fünsheiten!

Was aber auch geschehen mag, Gutes oder Allerbestes, wir bleiben die Alten, nicht wahr?

## Herzlichst und in Treue Dein

Paul Goldmann.

Bitte, empfiehl' mich Deiner Frau Mutter und richte ihr meine ergebensten Neujahrs-Wünsche aus.

Was lieft Du jetzt?

© DLA, A:Schnitzler, HS.NZ85.1.3164.

Brief, 3 Blätter, 11 Seiten

Handschrift: schwarze Tinte, deutsche Kurrent

Schnitzler: 1) mit Bleistift auf dem ersten Blatt die Jahreszahl »94« vermerkt 2) mit rotem Buntstift sieben Unterstreichungen

- <sup>11–12</sup> Speidel] Zum positiven Urteil Ludwig Speidels über die Liebelei vgl. A.S.: Tagebuch, 14.12.1894, 17.12.1894 und 18.12.1894
  - 19 befucht] vgl. A.S.: Tagebuch, 18.12.1894
  - 22 Volkstheater ... losmachen] Adele Sandrock war für die Rolle der Christine vorgesehen. Der Wechsel ans Burgtheater war schon im Sommer 1894 für die Saison 1895/1896 ausgemacht. Durch neuerliche Verhandlungen fand der Übertritt bereits zum 1. 2. 1895 statt.
  - 34 Frankf. Ztg.] XXXX
  - <sup>38</sup> Auffatz] Der Text erschien mit einer gewissen Verzögerung in einer anderen Zeitschrift: Henri Albert: Les Jeunes Viennois. In: Revue des revues, Bd. 13, 1. 4. 1895, S. 8–13.
  - 41 etwas | nicht ermittelt
  - 55 mais enfin] französisch: aber zuletzt
  - Goldmann, dem Correspondenten der Frankfurter Zeitung, plauderte und um jeden Preis ein neues Talent wissen wollte, sagte er mir: Ein Talent? Ein neues Talent? Ein ernstes, sicheres, wirkliches Talent? Nicht bloß so eine geschwinde und vergängliche Erfindung der Journale von heute auf morgen? Das ist schwer. Da ist jetzt wohl niemand als Camille Mauclair. Sonst wüßte ich keinen. Er hat freilich eigentlich noch nichts geschrieben; aber alle hoffen viel von ihm. Er verspricht mehr, als er bis jetzt gehalten hätte; aber er scheint mir sicher. Stellen Sie sich etwa, ins Pariserische übersetzt, Ihren kleinen Hofmannsthal vor.« (Hermann Bahr: Camille Mauclair. In: Die Zeit, Bd. 1, H. 10, 8. 12. 1894, S. 154–155.)
  - 64 chroniqueurs | französisch: Kolumnisten
  - 67 Courrier Français] illustrierte Satirezeitschrift, die zwischen 1884 und 1914 erschien
  - 68 Artikel] Die Beilagen sind nicht überliefert.
  - 84 ihr] er schreibt »Ihr«

QUELLE: Paul Goldmann an Arthur Schnitzler, 31. 12. [1894]. Herausgegeben von Martin Anton Müller und Laura Untner. In: Arthur Schnitzler: Briefwechsel mit Autorinnen und Autoren. Digitale Ausgabe. Austrian Centre for Digital Humanities and Cultural Heritage, https://schnitzler-briefe.acdh.oeaw.ac.at/L02630.html (Stand 11. August 2022)